



STATUS®

EN

Cordless grass trimmer

Original instructions

BG

Акумулаторен тример за трева

Оригинална инструкция за използване

RU

Аккумуляторный тример для травы

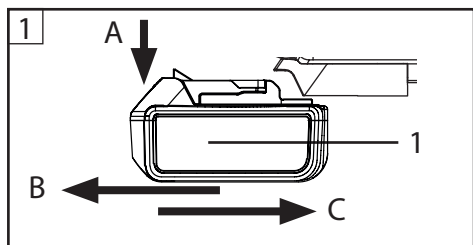
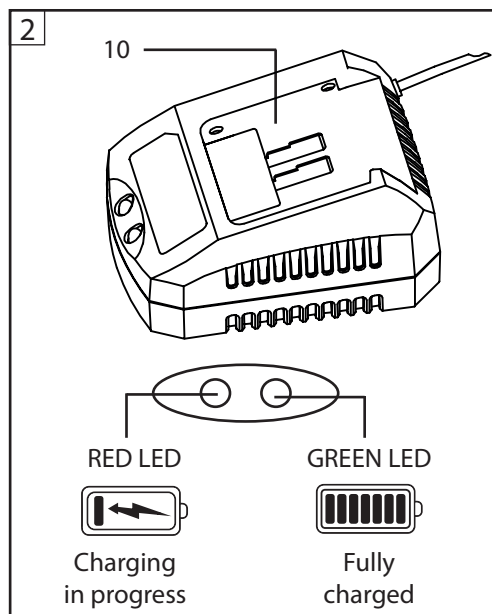
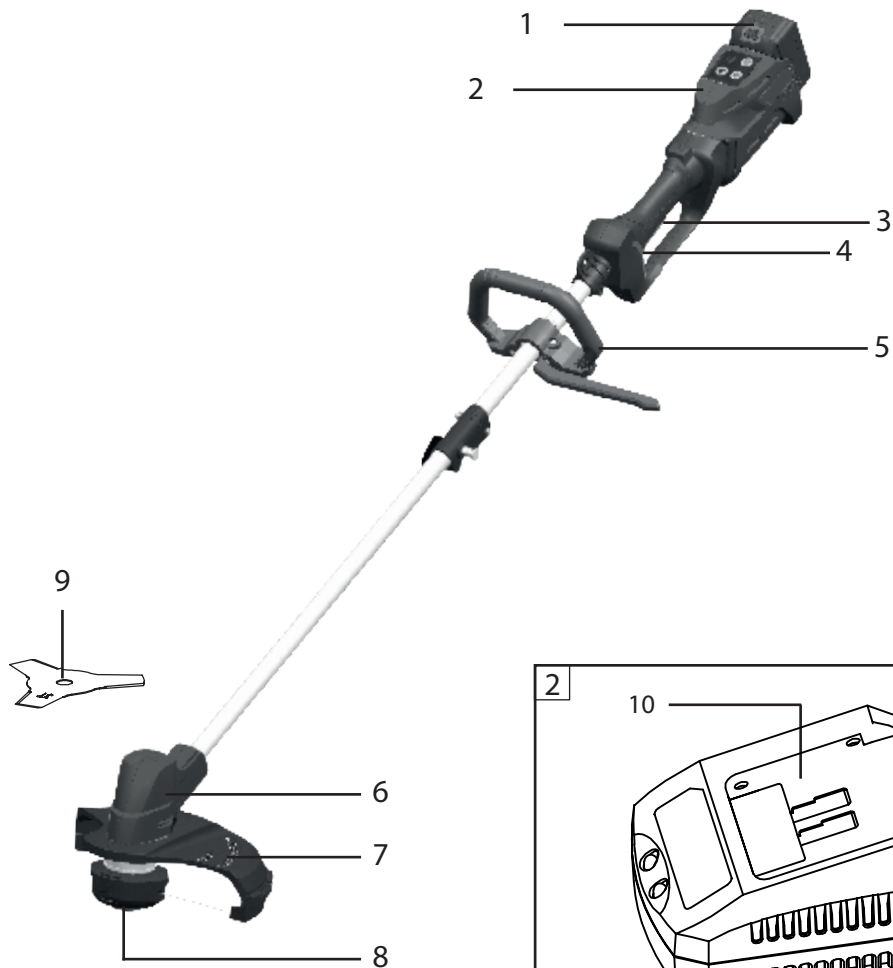
Оригинальная инструкция по эксплуатации

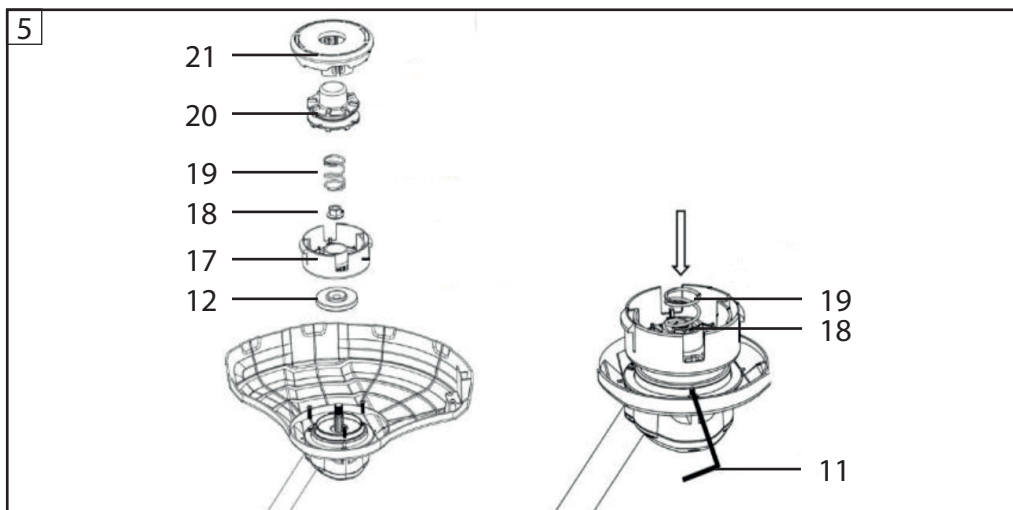
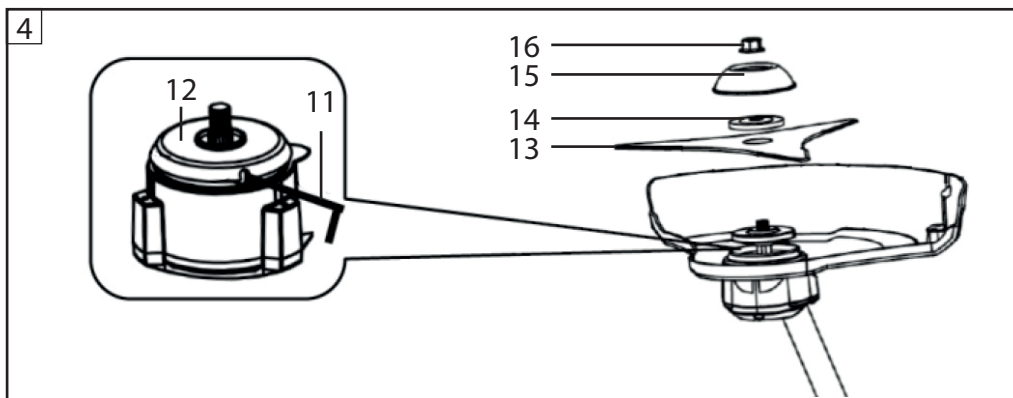
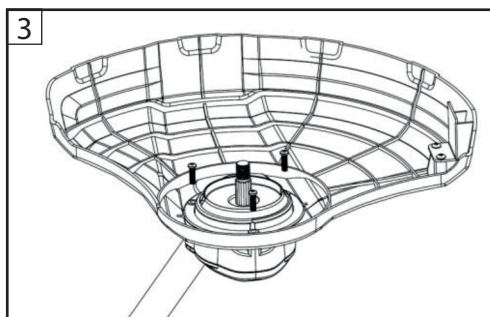


DB20CB-20

DB20CB-20 Kit







INTENDED USE

GENERAL SAFETY RULES

INTENDED USE

This brush cutter is designed for cutting grass in household plots and summer cottages, in parks and gardens, roadsides and similar grassy areas.

GENERAL SAFETY RULES

WORK AREA

- **Keep work area clean and well lit.** *Cluttered and dark areas invite accidents.*
- **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** *Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.*
- **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** *Distractions can cause you to lose control.*

ELECTRICAL SAFETY

- **Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.** *Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.*
- **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** *There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.*
- **Do not expose power tools to rain or wet conditions.** *Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.*
- **Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** *Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.*
- **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** *Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.*
- **Connect the electric power tool to electricity, using a 16 A maximum secure contact protected outlet (220-240V~, 50 Hz).** *We recommend you to attach a residual current circuit-breaker (RCD) that does not exceed 30mA.*

PERSONAL SAFETY

- **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** *A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.*
- **Use safety equipment. Always wear eye protection.** *Safety equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.*

GENERAL SAFETY RULES

- **Avoid accidental starting.** Ensure the switch is in the off position before plugging in. *Carrying power tools with your finger on the switch or plugging in power tools that have the switch on invites accidents.*
- **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** *A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.*
- **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** *This enables better control of the power tool in unexpected situations.*
- **Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.** *Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.*
- **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** *Use of these devices can reduce dust related hazards.*

POWER TOOL USE AND CARE

- **Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.** *The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.*
- **Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** *Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.*
- **Disconnect the plug from the power source before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools.** *Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.*
- **Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.** *Power tools are dangerous in the hands of untrained users.*
- **Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tools operation. If damaged, have the power tool repaired before use.** *Many accidents are caused by poorly maintained power tools.*
- **Keep cutting tools sharp and clean.** *Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.*
- **Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed.** *Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.*

SERVICE

- **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** *This will ensure that the safety of the power tool is maintained.*

Brush cutter safety warning

Battery tool use and care

- Do not open the battery. This creates a risk of short circuit. Do not short-circuit the battery terminals. A short circuit may cause a fire or explosion and cause serious injury to others.
- Protect the battery from high temperatures, strong sun and fire. Heating above 130°C may cause an explosion.
- If the battery is damaged or misused, gas may be released. Gases may cause respiratory irritation. Provide fresh air and consult a doctor if you have any complaints.
- If used incorrectly, the battery may leak fluid. Avoid contact with it. Leaking liquid may cause skin irritation or burns. In case of accidental contact, wash the contact area with soap and water. If this liquid gets into your eyes, consult a doctor.
- Charge batteries only in chargers recommended by the manufacturer. A charger designed for a specific type of battery may pose a fire hazard if used with other batteries.
- Use only the batteries intended for use in machines. Use of other batteries may result in personal injury and fire hazard.
- Do not short-circuit the battery terminals. When the battery is not in use, keep it away from metal objects (paper clips, keys, nails, screws, coins, etc.) that could short-circuit the battery terminals to each other. Short-circuiting the terminals may cause a fire or explosion and cause serious harm to others.
- Do not use a damaged or altered battery. Damaged or altered batteries may behave unpredictably and cause a fire or explosion or create a risk of bodily injury.
- Using charging methods other than those specified in this manual may cause battery damage or injury to the user.
- Do not leave rechargeable lithium-ion batteries in a discharged state for long periods of time. This can lead to loss of battery capacity and failure.
- The recommended ambient temperature when charging is +5°C to +40°C. Do not charge the battery at negative ambient temperatures.
- After finishing the charging process, do not leave the battery connected to the charger for a long time. This can lead to battery overheating and cell seal failure.

Brush cutter safety warnings

ATTENTION! When working with a manual electric brush cutter, you are responsible for the consequences of incidents or emergency situations that may result in damage to third parties or their property.

- before starting work, inspect the electric brush cutter and test its individual parts:
 - the switch key and the switch locking key must move freely, without applying force, and when released they must quickly and automatically return to the neutral position;
 - the switch key must remain locked until the switch lock key is pressed;

Brush cutter safety warning

- the handles of the electric brush cutter must be dry and clean, firmly attached to the electric brush cutter;
- never turn on the motor of the electric cutter without an installed protective cover suitable for the cutting tool: this may lead to injury to the operator;
- carefully check the area where the work will be carried out. Remove from it all debris that can get under the working tool, and all objects that can be thrown away by a knife or cord;
- hold the operating electric cutter firmly with both hands, wrapping your fingers around the handles. Grasp the rear handle with your right hand, and the front handle with your left;
- beware of the rebound of the electric cutter (a sharp jump of the electric cutter away from a foreign object). If you hit a hard object, turn off the electric mower and check whether it was damaged. If necessary, repair the damage before continuing work;
- when working, do not lift the cutting tool of the electric brush cutter above knee level;
- do not work alone (make sure someone is nearby, at a safe distance, in case of emergency);
- before placing the electric cutter on the surface, turn it off and wait until the cutting head or knife has completely stopped;
- when working, do not touch the cord or knife to the ground or other objects;
- keep a safe distance from the rotating knife (line), as far as the length of the handles and rod allows;
- when working, do not bring your body parts closer to the rotating knife (line). Before you remove any material that has become wrapped around the tool, make sure the cutter switch is turned off. Loss of attention while using a power brush cutter can lead to serious injury;
- on an electric brush cutter, it is prohibited to use a saw blade with cutting teeth around the circumference;
- it is prohibited to work with the cutting knife installed without using a shoulder strap;
- it is prohibited to trim the edges of the lawn with a cutting knife;
- when moving the electric brush cutter to a new place of work, disconnect it from the power supply and hold it by both handles;
- When transporting and storing the electric brush cutter, always put a protective cover on the knife. Proper handling of the electric brush cutter will reduce the risk of injury from the knife;
- always disconnect the electric cutter from the power source (i.e. by disconnecting the battery):
- whenever you leave the electric brush cutter unattended;
- until the blocked parts of the electric brush cutter are released;
- before checking, cleaning or repairing an electric mower;
- after hitting a foreign object;
- whenever the car starts to vibrate abnormally.

TOOL PARTS OVERVIEW

ASSEMBLING

TOOL PARTS OVERVIEW

- | | |
|---------------------------|---------------------|
| 1. Battery | 12. Flange |
| 2. Control unit housing | 13. Blade |
| 3. Switch | 14. Pressure washer |
| 4. Switch release button | 15. Special washer |
| 5. Front handle | 16. Screw |
| 6. Motor housing | 17. Reel body |
| 7. Protective cover | 18. Screw |
| 8. Cutting head with cord | 19. Spring |
| 9. Blade | 20. Reel with cord |
| 10. Charger | 21. Reel cover |
| 11. Hex key | |



Wear ear protection.



Wear protective gloves



Wear eye protection



Wear a mask

ASSEMBLING

Installing protection (FIG 3)

- Turn the trimmer over and place it on the rubber buffer of the handle.
- Place the cover on the cutting head and insert the cutting line through the opening in the cover lead.
- Screw the cover tight with the two screws.
- Push the plant protection bar onto the cutting head until the connection audibly clicks into place.
- Attach the protective shield to the motor of the grass trimmer. Then attach the protective shield using the one provided plant shoot.
- Fasten the fixing screw.
- The safety bar keeps plants that do not need to be cut away from the cutting line.

SWITCHING FROM THE BLADE TO CORD HEAD

REMOVE THE BLADE (FIG 4)

- Align the slot of the washer with the slot in the drive head.
- Insert the power head lock through the slot the washer and the drive head.

ASSEMBLING

- Remove the knife nut by counterclockwise rotate clockwise.
- NOTE: Store the parts together for later use

ASSEMBLY OF CORD HEAD (FIG 5)

- Place the flanged washer and the hollow washer on the drive head shaft.
- NOTE: The hollow side of the flanged washer should face the drive head.
- Align the slot in the washer with the slot in the drive head.
- Insert the power head lock through the slot in the washer and power head.
- Mount the line head onto the drive head, by turning it counterclockwise.
- Tighten the assembly.

SWITCH FROM BRUSH CUTTER TO GRASS TRIMMER

REMOVE CORD HEAD (FIG 5)

- Align the slot of the washer with that of the power head.
- Insert the power head lock through the slot in the washer and power head.
- Remove the line head assembly
- Remove the washers and save them for blade assembly.
- NOTE: Store the line head for later use.

ASSEMBLY OF THE KNIFE (FIG 4)

- Place the washer over the power head shaft with the hollow side facing the Grass trimmer protection.
- Center the knife on the washer, make sure the knife fits exactly and the Elevation of the washer fits through the hole in the knife.
- Install the hollow washer with the raised center piece facing away from the blade.
- Place the blade nut onto the drive head shaft.
- Insert the power head lock through the slot in the washer and power head.
- Install the blade nut by turning it counterclockwise.
- Tighten the blade nut and turn finger tight plus half a turn.

OPERATION

CHARGING BATTERY PACK (Fig. 2)

Lights	Status
Red off, Green on	Plugged in / Fully charged
Red on, Green off	Charging in progress

OPERATION

FITTING AND REMOVING THE BATTERY PACK (FIG 1)

To remove the battery: Press release button in the indicated direction (A) and pull the battery out of the machine body. (B)

To insert the battery: Place the battery into the base of the machine and slide it until it locks with an audible click. (C)

BATTERY STATE INDICATION

The battery state during operation can be checked on the LED indicator near release button by slight pressing it.

Depending on the number of illuminated LEDs the battery state is as follows:

4 LEDs are burning - the level of charge is 100%.

2-3 LEDs are burning - the level of charge is 40-70%.

1 LED is on - charge level is 25-30%.

OPERATION

SWITCHING ON - SWITCHING OFF

This device is equipped with a two-switch system for your safety. This system prevents that unauthorized switching on of the device.

- Turn on: Press the lock button 5 with your thumb and at the same time push the switch 4 down.
- Turn off: Release the on/off switch 4.

Warning! Never attempt to lock a switch in the on position

•

BEFORE STARTING OPERATION OF THE ELECTRIC CUTTER YOU MUST:

- inspect and make sure that it is complete and free of external damage;
- remove the preservative grease, wipe the handles dry;
- after transportation in winter conditions, keep at room temperature before switching on temperature until the water condensate dries completely;
- after a long break (especially when operating at low temperatures).

It is necessary to warm up the electric scythe by idling for several minutes.

WHEN STARTING WORK YOU MUST CHECK:

- compliance with all safety requirements;
- serviceability of the tool used;
- correctness and precision of switch operation.

DURING OPERATION:

- do not force the operation of the machine, after turning it on, let the electric motor idle for 10 seconds, then start working;
- make sure that the controls are clean;

- protect the machine from exposure to intense heat sources and chemically active substances, as well as from the ingress of liquids and foreign solid objects into the housing;
- do not allow mechanical damage to the machine (impacts, falls, etc.);
- if the motor body heats up significantly or the cutting head becomes difficult to rotate, turn off the machine, remove the head from the spindle and clean the spindle and gaps in the head from grass and debris;

Attention! With prolonged continuous operation of the machine, overheating and, as a result, failure of the electric motor is possible. Do not allow the external parts of the machine to overheat; if it becomes excessively hot, stop working until the electric motor cools down.

Mowing grass with a cord head:

- mow with the end of the cord (especially along the walls of houses). Mowing with the entire length of the line reduces efficiency and can overload the electric motor;
- when stopping temporarily, always release switch key;
- when mowing, turn your body from side to side;
- after returning the car back, move forward one step, no more than the width mown strip of grass;
- avoid getting clipped grass under the cord when moving the machine in reverse direction;
- to avoid overloading the engine and winding the grass on the spindle, mowing the grass heights of more than 20 cm should be done in several passes;
- to improve efficiency, mow the grass from left to right (in the direction of rotation cord). The cut grass is thrown onto the mowed surface;
- It is not recommended to mow wet grass.

Cord consumption depends on:

- type of cord;
- compliance with recommendations for proper operation of the machine;
- type of grass being cut;
- the type of terrain where mowing occurs.

(For example, line consumption will be higher when mowing grass around the foundation of a house than when mowing trees.)

To release the cord, you must sharply, but not forcefully, hit the lower part of the rotating heads on the ground. In this case, the cord will be released to a length of about 3 cm.

During the release process

excess cord is trimmed using an adjustable knife attached to the bottom protective casing.

Attention! Always make sure that the length of the end of the cord protruding from the reel is at least acceptable (10...12 cm). If the length of the end of the cord is significantly reduced, its release becomes more difficult.

MAINTENANCE

Cutting grass with a knife

- the greatest effect will be achieved when operating at maximum engine speed;
- when stopping temporarily, always release switch key 4;
- when mowing, turn your body from side to side;
- to improve mowing efficiency, mow the grass from right to left (in the direction rotation of the knife).
- after returning the electric scythe back, move forward a little;
- avoid getting the cut grass under the blade when moving the electric mower in the opposite direction side.

MAINTENANCE

WARNING: Always switch off and unplug battery prior to any inspection or maintenance. To ensure product long life and safe operation, perform the below described maintenance procedures regularly.

STORAGE

- When storing the machine in its original packaging the oil tank must be completely emptied.
- To prevent leakage lay the machine down horizontally (with the oil tank cap facing upwards).
- Clean the machine with a soft brush or dry cloth without using solvent.
- Store in a secure, dry place out of the reach of children.

When storing the machine for long periods remove the guide bar and the chain and store them well lubricated.

CLEANING

For safe operation always keep the machine and its ventilation slots clean. Regularly check to see if any dust or foreign matter has entered the ventilation slots and the grills around the switches. Use a soft brush and/or air jet to remove any accumulated dust. Wear safety glasses to protect your eyes whilst cleaning. Exterior plastic parts may be cleaned with a damp cloth and mild detergent if necessary.

WARNING! Never use alcohol, petrol or other cleaning agent. Never use caustic agents to clean plastic parts. Water must never come into contact with the tool.

REPLACEMENT PARTS

To assure product safety and reliability, repairs, maintenance and adjustment (including brush inspection and replacement) should be performed by authorised service centres always using genuine replacement parts.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

CE DECLARATION OF CONFORMITY

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model	DB20CB-20	DB20CB-20 Kit
Rated voltage	20 V	20 V
Charger input voltage	220-240V~	220-240V~
No load rotation speed	5500-7500 RPM	5500-7500 RPM
Cutting diameter	blade: 255 mm cord: 330 mm	blade: 255 mm cord: 330 mm
Cord thickness	1,6 mm	1,6 mm
Battery	Li-Ion, 4 Ah	Li-Ion, 4 Ah
Charging time	120 min	120 min
Weight	3,8 kg	3,8 kg
A-weighted sound pressure level LpA	84 dB(A)	84 dB(A)
A-weighted sound power level LwA	96 dB(A)	96 dB(A)
Vibration emission value ah	3 m/s ²	3 m/s ²
Includes	Brush cutter, blade, spool of cord, screws, hex wrench	Brush cutter, battery, charger, blade, spool of fcord, screws, hex wrench

The manufacturer reserves the right to make changes and improvements to the products and to alter specifications without prior notice.

CE DECLARATION OF CONFORMITY

We STATUS ITALIA S.R.L. as the responsible manufacturer declare that the following STATUS machine(s): Cordless chain saw Model No./ Type: **DB20CB-20 , DB20CB-20 Kit** are of series production and conforms to the following European Directives:

2006/42/EC, 2000/14/EC, Annex VI, and the Directive 2005/88/EC.

And are manufactured in accordance with the following standards or standardised documents: **EN 50636-2-91: 2014, EN 60335-1:2012 +A11:2014 +A13:2017 +A1:2019 +A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 62233: 2008, EN ISO 11806-1: 2022, ISO 1094:1995& ISO 3744: 1995, ISO 3744: 2010.**

The technical documentation kept by the manufacturer: STATUS ITALIA S.R.L.,
via Aldo Moro, 14/A, 36060 - Pianezze (VI), ITALY



Caron Giacinto
Director
STATUS Italia S.r.l.

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ НА УРЕДА ОСНОВНИ ИЗИСКВАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ НА УРЕДА

Храстореза е предназначена за косене на трева в дворни и летни къщи, в паркове и градини, крайпътни и подобни тревни площи.

ОСНОВНИ ИЗИСКВАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

РАБОТНО МЯСТО

- Пазете работното си място в чисто състояние, без каквито и да било странични предмети. *Работното място трябва да бъде добре осветено за избягване на нещастни случаи.*
- Не използвайте уреда за работа във взривоопасна атмосфера и в близост до лесно възпламеними течности. *Електрическият двигател на уреда по време на работа изпуска искри и това може да стане причината за пожар.*
- По време на работа не се допуска присъствието на странични лица и деца на работното място.

ЕЛЕКТРИЧЕСКА БЕЗОПАСНОСТ

- Мрежовата розетка трябва да съответства на щепселната вилка, която е монтирана на мрежовия кабел на уреда. *Забранено е да внасяте промени в конструкцията на вилката и да използвате каквито и да било преходни елементи.*
- По време на работа избягвайте контакта със заземени предмети: водопроводни тръби, отоплителни радиатори и други. *При контакт със заземени предмети рискът от електрически удар значително нараства.*
- Предпазвайте уреда от въздействието на водата и повишената влажност. *Попадането на вода във вътрешността на уреда може да причини електрически удар.*
- Пазете мрежовия кабел на уреда. Не бива да използвате кабела за пренасяне на уреда, не бива да дърпате кабела, за да изключите уреда. Разполагайте кабела по време на работа далеч от източници на топлина, подвижни части на уреда и предмети с остри краища. *Повреденият кабел може да стане причината за електрически удар.*
- При работа с уреда извън помещенията е необходимо да използвате удължител, който е специално предназначен за експлоатация на открито. *Използването на специален удължител съществено понижава риска от електрически удар.*
- Параметрите на мрежата, в която да включите уреда, трябва да съответстват на параметрите, посочени върху фабричната табелка на уреда (220-240 V~, 50 Hz).

ЛИЧНА БЕЗОПАСНОСТ

- Не бива да работите с уреда в състояние на алкохолно или наркотично опиянение, под въздействието на лекарства или ако сте болни. *Краткосрочната загуба на контрол над уреда по време на работа може да стане причината за тежки травми.*

ОСНОВНИ ИЗИСКВАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- **Винаги използвайте средства за индивидуална защита, както и защитни очила.** Към средствата за индивидуална защита можем да включим следните: респиратор, обувки, които не се хлъзгат, както и шумозащитни наушници. *Прилагането на средства за защита ще направи работата ви по-комфортна и безопасна.*
- **Бъдете внимателни: при включване на уреда в мрежата, клавишът на изключвателя не бива да бъде фиксиран във включено положение.** *Това ще помогне за избягване на случайното включване на уреда.*
- **Преди включване на уреда, от него трябва да бъдат свалени регулиращите инструменти, отвертките и други.** *Попадането на инструмента в подвижните части на уреда при включване може да стане причината за настъпване на травми и да доведе до излизането му от строя.*
- **По време на работа е необходимо да заемате устойчиво положение. Винаги стойте върху устойчива опора.** *Загубата на равновесие по време на работа може да стане причината за настъпване на тежки травми.*
- **Не бива да обличате за работа прекомерно свободни дрехи. Преди началото на работа свалете бижутата, които носите. Ако имате дълга коса, приберете я под шапка за коса.** *Попадането на краищата на дрехите, бижутата и косата в движещите се части на уреда може да причини травми.*
- **Ако е предвидено включването на прахосмукачка към уреда, е задължително да я включите преди работа.** *Ефективното почистване на праха от работната зона ще направи работата ви по-удобна и ще запази здравето ви.*

БЕЗОПАСНА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И СЪХРАНЕНИЕ НА УРЕДА

- **Не бива да претоварвате уреда. За всеки вид работа използвайте само онзи вид инструмент или приспособление, които са предназначени за това.**
- **Не използвайте уреда, ако изключвателят му е повреден.** *Ако изключвателят не работи както трябва, и включването/изключването на уреда е затруднено, изключвателят трябва да бъде незабавно подменен.*
- **Винаги изключвайте уреда от мрежата, преди да регулирате уреда или да подменяте приставката.** *Това ще ви помогне да избегнете случайното включване на уреда по време на работите за обслужването му.*
- **Съхранявайте уреда на място, което е недостъпно за деца и лица, които нямат необходимите навици за работа с уреда.** *Лице, което преди това не е работило с такъв тип инструмент, преди началото на работата трябва внимателно да прочете тази инструкция.*
- **Преди да започнете работа, внимателно проверете състоянието на уреда: за лекотата на преместване на подвижните части, за липсата на повредени корпусни детайли и приспособления.** *Всяка повредена част на изделието или приспособление трябва да бъде подменена преди началото на работата.*
- **Съхранявайте режещото приспособление в чист вид, добре наточено и смазано.**

Допълнителни указания за безопасност

- Използвайте инструмента и приспособлението само и единствено за извършване на тези видове работи, които са предвидени в инструкциите за експлоатация на съответния уред. Експлоатацията на уреда не по предназначение може да доведе до счупването му и да причини травми.

СЕРВИЗНО ОБСЛУЖВАНЕ

- Ремонтът на уреда трябва да се извършва в оторизиран сервизен център, от квалифициран персонал и само и единствено с оригинални резервни части. Използването на резервни части, които не са сертифицирани от производителя на съответния уред може да доведе до излизане на уреда от строя и нарушаване на нормите за електрическа безопасност на уреда.

Използване и грижи за акумулаторни инструменти

- Не отваряйте батерията. Това създава риск от късо съединение. Не давайте накъсо клемите на батерията. Късо съединение може да причини пожар или експлозия и да причини сериозни наранявания на други.
- Пазете батерията от високи температури, силно слънце и огън. Нагриването над 130°C може да причини експлозия.
- Ако батерията е повредена или неправилно използвана, може да се отдели газ. Газовете могат да причинят дразнене на дихателните пътища. Осигурете чист въздух и се консултирайте с лекар, ако имате оплаквания.
- Ако се използва неправилно, батерията може да изтече течност. Избягвайте контакт с него. Изтичащата течност може да причини дразнене на кожата или изгаряния. В случай на случаен контакт, измийте контактната зона със сапун и вода. Ако тази течност попадне в очите ви, консултирайте се с лекар.
- Зареждайте батериите само в зарядни устройства, препоръчани от производителя. Зарядно устройство, предназначено за определен тип батерия, може да представлява опасност от пожар, ако се използва с други батерии.
- Използвайте само батериите, предназначени за използване в машини. Използването на други батерии може да доведе до нараняване и опасност от пожар.
- Не давайте накъсо клемите на батерията. Когато батерията не се използва, дръжте я далече от метални предмети (кламери, ключове, пирони, винтове, монети и т.н.), които биха могли да причинят късо съединение на клемите на батерията един към друг. Късото съединение на клемите може да причини пожар или експлозия и да причини сериозни щети на другите.
- Не използвайте повредена или променена батерия. Повредените или променени батерии могат да се държат непредвидимо и да причинят пожар или експлозия или да създадат риск от телесни наранявания.
- Използването на методи за зареждане, различни от посочените в това ръководство, може да причини повреда на батерията или нараняване на потребителя.

Допълнителни указания за безопасност

- Не оставяйте презареждаемите литиево-йонни батерии в разрежено състояние за дълги периоди от време. Това може да доведе до загуба на капацитет на батерията и повреда.
- Препоръчителната температура на околната среда при зареждане е от +5°C до +40°C. Не зареждайте батерията при отрицателни температури на околната среда.
- След приключване на процеса на зареждане не оставяйте батерията включена към зарядното за дълго време. Това може да доведе до прегряване на батерията и повреда на уплътнението на клетката.

ДОПЪЛНИТЕЛНИ УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- **ВНИМАНИЕ!** Когато работите с ръчна електрическа резачка за храсти, вие носите отговорност за последствията от инциденти или извънредни ситуации, които могат да доведат до щети на трети лица или тяхното имущество.
- преди да започнете работа, проверете електрическия хресторез и тествайте отделните му части:
 - ключът на превключвателя и ключът за заключване на превключвателя трябва да се движат свободно, без прилагане на сила, а при освобождаване трябва бързо и автоматично да се върнат в неутрално положение;
 - ключът на превключвателя трябва да остане заключен, докато не бъде натиснат клавишът за заключване на превключвателя;
 - дръжките на електрическата хрестореза трябва да са сухи и чисти, здраво закрепени към електрическата хрестореза;
- никога не включвайте двигателя на електрическия нож без монтиран защитен капак, подходящ за режещия инструмент: това може да доведе до нараняване на оператора;
- внимателно проверете района, където ще се извършва работата. Отстранете от него всички остатъци, които могат да попаднат под работния инструмент, и всички предмети, които могат да бъдат изхвърлени с нож или кабел;
- дръжте работещия електрически нож здраво с две ръце, обвивайки пръстите си около дръжките. Хванете задната дръжка с дясната си ръка, а предната дръжка с лявата;
- пазете се от отскок на електрическия нож (рязък скок на електрическия нож от чужд обект). Ако ударите твърд предмет, изключете електрическата косачка и проверете дали не е повредена. Ако е необходимо, отстранете повредата, преди да продължите работа;
- когато работите, не повдигайте режещия инструмент на електрическия хресторез над нивото на коленете;
- не работете сами (уверете се, че някой е наблизо, на безопасно разстояние, в случай на спешност);
- преди да поставите електрическия нож на повърхността, изключете го и изчакайте, докато режещата глава или ножът спрат напълно;

Допълнителни указания за безопасност

ОПИСАНИЕ

- когато работите, не докосвайте кабела или ножа до земята или други предмети;
- спазвайте безопасно разстояние от въртящия се нож (линия), доколкото позволява дължината на дръжките и пръта;
- когато работите, не приближавайте частите на тялото си по-близо до въртящия се нож (линия). Преди да отстраните материал, който се е увил около инструмента, уверете се, че превключвателят на ножа е изключен. Загубата на внимание при използване на моторна резачка за храсти може да доведе до сериозно нараняване;
- на електрическа резачка за четки е забранено използването на трион с режещи зъби около обиколката;
- забранява се работа с монтиран режещ нож без презрамка;
- забранено е подрязването на краищата на моравата с режещ нож;
- когато премествате електрическия хресторез на ново работно място, изключете го от захранването и го хванете за двете дръжки;
- Когато транспортирате и съхранявате електрическата резачка за храсти, винаги поставяйте защитно покритие върху ножа. Правилното боравене с електрическата резачка за храсти ще намали риска от нараняване с ножа;
- винаги изключвайте електрическия нож от източника на захранване (т.е. като изключите батерията):
 - - всеки път, когато оставяте електрическия хресторез без надзор;
 - - докато се освободят блокираните части на електрическия хресторез;
 - - преди проверка, почистване или ремонт на електрическа косачка;
 - - след удар в чужд предмет;
 - - всеки път, когато колата започне да вибрира необичайно.

ОПИСАНИЕ

- | | |
|---|--------------------------------|
| 1. Батерия | 11. Шестограмен ключ |
| 2. Корпус на контролния блок | 12. Фланец |
| 3. Превключване | 13. Острие |
| 4. Бутон за освобождаване на превключвателя | 14. Уред за миене под налягане |
| 5. Предна дръжка | 15. Специална шайба |
| 6. Корпус на двигателя | 16. винт |
| 7. Защитен капак | 17. Тяло на макарата |
| 8. Режеща глава с корда | 18. винт |
| 9. Острие | 19. Пролет |
| 10. зарядно устройство | 20. Макара с корда |
| | 21. Капак на макарата |



Носете защита за ушите.



Носете защитни ръкавици



Носете предпазни очила



Носете маска

СГЛОБЯВАНЕ

Инсталиране на защита (ФИГ. 3)

- Обърнете тримера и го поставете върху гумения буфер на дръжката.
- Поставете капака върху режещата глава и вкарайте режещата линия през отвора в кабела на капака.
- Завийте плътно капака с двата винта.
- Натиснете лентата за растителна защита върху режещата глава, докато връзката щракне на място.
- Прикрепете предпазния щит към двигателя на тримера за трева. След това прикрепете защитния щит, като използвате предоставената издънка на растението.
- Затегнете фиксиращия винт.
- Предпазната лента държи растенията, които не трябва да се режат, далеч от линията на рязане.

ПРЕВКЛЮЧВАНЕ ОТ ОСТРИЕТО КЪМ ГЛАВАТА НА КОРБА

СВАЛЕТЕ ОСТРИЕТО (ФИГ. 4)

- Подравнете слота на шайбата с слота в задвижващата глава.
- Поставете ключалката на захранващата глава през слота, шайбата и задвижващата глава.
- Отстранете гайката на ножа, като я завъртите обратно на часовниковата стрелка.
- ЗАБЕЛЕЖКА: Съхранявайте частите заедно за по-късна употреба

СГЛОБЯВАНЕ НА ГЛАВА НА КЪРБА (ФИГ. 5)

- Поставете шайбата с фланец и кухата шайба върху вала на задвижващата глава.
- ЗАБЕЛЕЖКА: Кухата страна на шайбата с фланец трябва да гледа към задвижващата глава.
- Подравнете слота в шайбата с слота в задвижващата глава.
- Поставете ключалката на захранващата глава през слота в шайбата и захранващата глава.
- Монтирайте линейната глава върху задвижващата глава, като я завъртите обратно на часовниковата стрелка.
- Затегнете сглобката.

ПРЕМИНЕТЕ ОТ ХРАСТОРЕЗА КЪМ ТРИМЕР ЗА ТРЕВА СВАЛЕТЕ ГЛАВАТА НА КАБЕЛА (ФИГ. 5)

- Подравнете слота на шайбата с този на хранващата глава.
- Поставете ключалката на хранващата глава през слота в шайбата и хранващата глава.
- Отстранете модула на главата на линията
- Отстранете шайбите и ги запазете за сглобяване на острието.
- **ЗАБЕЛЕЖКА:** Съхранявайте главата на линията за по-късна употреба.

СГЛОБЯВАНЕ НА НОЖА (ФИГ. 4)

- Поставете шайбата върху вала на силовата глава с кухата страна, обърната към
- Защита на тример за трева.
- Центрирайте ножа върху шайбата, уверете се, че ножът пасва точно и
- Издигането на шайбата преминава през отвора в ножа.
- Поставете кухата шайба с повдигнатата централна част, обърната настрани от острието.
- Поставете гайката на острието върху вала на задвижващата глава.
- Поставете ключалката на хранващата глава през слота в шайбата и хранващата глава.
- Поставете гайката на острието, като я завъртите обратно на часовниковата стрелка.
- Затегнете гайката на острието и завъртете с пръст плюс половин оборот.

РАБОТА

Зареждане на батерията (вижте фигура 2)

Светлина	Състояние
Червено изключено, зелено свети	Включен / Напълно зареден
Червено свети, зелено изключено	Зареждането е в ход
Червено изключено, зелено мига	Батерията е прегряла
Червено мига, зелено изключено	Батерията е дефектна

ПОСТАВЯНЕ И ИЗВАЖДАНЕ НА БАТЕРИЯ (Фиг 1)

За да извадите батерията: натиснете бутона за освобождаване на батерията в указаната посока (А) и я издърпайте навън от корпуса на електроинструмента. (В)

За да поставите батерията: Поставете батерията в основата на електроинструмента и я плъзнете докато се чуе характерно прищракване. (С)

ИНДИКАТОР ЗА СЪСТОЯНИЕТО НА БАТЕРИЯТА

Състоянието на батерията по време на работа може да се провери чрез натискане на бутона за освобождаване на батерията. В зависимост от броя на светещите светодиоди състоянието на батерията е както следва:

Светят 4 светодиода - нивото на зареждане е 100%.

Светят 2-3 светодиода - нивото на зареждане е 40-70%.

1 светодиод е на ниво на зареждане 25-30%.

ВКЛЮЧВАНЕ - ИЗКЛЮЧВАНЕ

Това устройство е оборудвано със система с два превключвателя за вашата безопасност. Тази система предотвратява това неразрешено включване на устройството.

- Включване: Натиснете бутона за заключване 5 с палец и в същото време натиснете превключвателя 4 надолу.
- Изключване: Освободете превключвателя за включване/изключване 4.

Внимание! Никога не се опитвайте да заключите превключвател във включено положение

ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ РАБОТА С ЕЛЕКТРИЧЕСКАТА РЕЗАЧКА ТРЯБВА:

- прегледайте и се уверете, че е цял и без външни повреди;
 - отстранете консервиращата грес, избършете дръжките на сухо;
 - след транспортиране в зимни условия, съхранявайте на стайна температура преди включване
- температура, докато водният кондензат изсъхне напълно;
- след дълга пауза (особено при работа при ниски температури).
- Необходимо е електрическата коса да се загрее, като работи на празен ход за няколко минути.

ПРИ ЗАПОЧВАНЕ НА РАБОТА ТРЯБВА ДА ПРОВЕРИТЕ:

- спазване на всички изисквания за безопасност;
- изправност на използвания инструмент;
- коректност и прецизност на работа на превключвателя.

ПО ВРЕМЕ НА ЕКСПЛОАТАЦИЯ:

- не насилвайте работата на машината, след като я включите, оставете електродвигателя да работи на празен ход за 10 секунди, след което започнете да работи;
- уверете се, че контролите са чисти;
- предпазвайте машината от излагане на източници на интензивна топлина и химически активни вещества, както и от навлизането на течности и чужди твърди предмети в корпуса;
- не допускате механични повреди на машината (удари, падания и др.);

– ако корпусът на двигателя се нагрее значително или режещата глава стане трудна за въртене, изключете машината, извадете главата от шпиндела и почистете шпиндела и празнини в главата от трева и отломки;
внимание! При продължителна непрекъсната работа на машината е възможно прегряване и в резултат на това повреда на електродвигателя. Не допускайте прегряване на външните части на машината; ако стане прекалено горещо, спрете да работите, докато електрическият двигател се охлади.

Косене на трева с кордова глава:

– косете с края на въжето (особено покрай стените на къщите). Косенето с цялата дължина на линията намалява ефективността и може да претовари електродвигателя;
– при временно спиране винаги отпускате ключа на превключвателя;
– когато косите, обръщайте тялото си от една страна на друга;
– след връщане на автомобила назад се придвижете една стъпка напред, не повече от ширината окосена ивица трева;
– избягвайте попадането на окосена трева под кабела, когато движите машината на заден ход посока;
– за избягване на претоварване на двигателя и навиване на тревата на шпиндела, косене на трева височини над 20 см трябва да се извършват на няколко прохода;
– за да подобрите ефективността, косете тревата отляво надясно (по посока на въртене шнур). Окосената трева се изхвърля върху окосената повърхност;
– Не се препоръчва косене на мокра трева.

Консумацията на кабел зависи от:

– тип шнур;
– спазване на препоръките за правилна работа на машината;
– вид на косената трева;
– вида на терена, където се извършва косене.

(Например, консумацията на линия ще бъде по-висока, когато косите трева около основата на къща, отколкото когато косите дървета.)

За да освободите кабела, трябва рязко, но не силно, да ударите долната част на въртящия се

глави на земята. В този случай кабелът ще бъде освободен на дължина от около 3 см. По време на процеса на освобождаване излишната корда се подрязва с помощта на регулируем нож, прикрепен към дъното защитен кожух.

РАБОТА

ПОДДРЪЖКА

Внимание! Винаги се уверявайте, че дължината на края на кабела, стърчащ от макарата, е поне приемлива (10...12 cm). Ако дължината на края на кабела е значително намалена, освобождаването му става по-трудно.

Косене на трева с нож

- най-голям ефект ще се постигне при работа на максимални обороти на двигателя;
- при временно спиране винаги отпускате превключвателя 4;
- когато косите, обръщайте тялото си от една страна на друга;
- за да подобрите ефективността на косене, косете тревата отдясно наляво (по посока въртене на ножа).
- след като върнете електрическата коса назад, преместете малко напред;
- избягвайте попадането на окосената трева под острието, когато движите електрическата косачка в обратна посока страна.

ПОДДРЪЖКА

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Винаги изключвайте и изключвайте електрическия инструмент преди всяка проверка или поддръжка. За да осигурите дълъг живот на продукта и безопасна работа, изпълнявайте редовно описаните по-долу процедури за поддръжка.

СЪХРАНЕНИЕ

Почиствайте машината с мека четка или суха кърпа, без да използвате разтворител. Съхранявайте на сигурно и сухо място, недостъпно за деца. Когато съхранявате машината за продължително време, свалете направляващата шина и веригата и ги съхранявайте добре смазани.

ПОЧИСТВАНЕ

За безопасна работа поддържайте винаги чисти машината и вентилационните отвори. Редовно проверявайте дали във вентилационната решетка близо до електродвигателя или около превключвателите не е проникнал прах или чужди тела. Използвайте мека четка за да отстраните събралия се прах. За да предпазите очите си, по време на почистването носете защитни очила. Ако корпусът на машината се нуждае от почистване, избършете го с мека влажна кърпа. Може да се използва слаб препарат за миене.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Не се допуска употребата на спирт, бензин или други разтворители. Никога не използвайте разяждащи препарати за почистване на пластмасовите части. Не се допуска влизането на вода в контакт с машината.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ

За да се осигури безопасната работа с електроинструмента и неговата надеждност, всички дейности по ремонта, поддръжката и регулирането (включително проверката и подмяната на четките) трябва да се извършват в оторизираните сервиси с използване само на оригинални резервни части.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Модел	DB20CB-20	DB20CB-20 Kit
Номинално напрежени	20 V	20 V
Номинално напрежение зарядно устройство	220-240V~	220-240V~
Обороти на празен ход	5500-7500 RPM	5500-7500 RPM
Диаметър на рязане	blade: 255 mm cord: 330 mm	blade: 255 mm cord: 330 mm
Дебелина на шнура	1,6 mm	1,6 mm
Батерия	Li-Ion, 4 Ah	Li-Ion, 4 Ah
Време за зареждане	120 min	120 min
Тегло	3,8 kg	3,8 kg
A-претеглено ниво на звуково налягане LpA	84 dB(A)	84 dB(A)
A-претеглено ниво на звукова мощност LwA	96 dB(A)	96 dB(A)
Стойност на излъчените вибрации ah	3 m/s ²	3 m/s ²
Окомплектовка	Храстореза, нож, макара с кабел, вин- тове, шестостенен ключ	Храстореза, батерия, зарядно устройство, нож, макара с кабел, винтове, шестосте- нен ключ

Производителят си запазва правото да въвежда подобрения и промени в своите изделия и да променя спецификациите без предупреждение.

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Декларираме на своя лична отговорност, че електроинструмент(и) **DB20CB-20 , DB20CB-20 Kit** съгласно даденото техническо описание отговаря на всички приложими изисквания на следните директиви: **2006/42/EC, 2000/14/EC, Annex VI, and the Directive 2005/88/EC** .

Хармонизирани стандарти: **EN 50636-2-91: 2014, EN 60335-1:2012 +A11:2014 +A13:2017 +A1:2019 +A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 62233: 2008, EN ISO 11806-1: 2022, ISO 1094:1995&ISO 3744: 1995, ISO 3744: 2010.**

Техническа документация: STATUS ITALIA S.R.L., via Aldo Moro, 14/A, 36060 - Pianezze (VI), ITALY



Caron Giacinto
Director
STATUS Italia S.r.l.

01.12.2022

STATUS ITALIA S.R.L., ул. „Алдо Моро“ 14/A –
36060 Пианезе (Виченца), Италия.

Дистрибутор на територията на България:

Спринтер ООД.

Адрес по регистрация: България, гр. София 1000, бул. Христо Ботев 28, ет. 7.

Адрес за кореспонденция: България, гр. София 1303,

бул. Тодор Александров №28, магазин №4.

Уебсайт: www.status-tools.com, E-mail: office@status-tools.eu. Тел. 02 870 51 98

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ

ОСНОВНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ

Мотокоса аккумуляторная предназначена для кошения травы на приусадебных и дачных участках, в парках и садах, обочинах дорог и аналогичных территориях с травянистым покрытием.

ОСНОВНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

РАБОЧЕЕ МЕСТО

- Содержите рабочее место чистым и свободным от посторонних предметов.
- Рабочее место должно быть хорошо освещено во избежание несчастных случаев.
- Не используйте изделие для работы во взрывоопасной атмосфере и вблизи от легковоспламеняющихся жидкостей. *Электродвигатель изделия при работе искрит и это может стать причиной пожара.*
- Во время работы не допускайте посторонних и детей к рабочему месту.

ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ

- Сетевая розетка должна соответствовать штепсельной вилке, установленной на сетевом кабеле изделия. Запрещается внесение изменений в конструкцию вилки и использование любых переходников.
- Во время работы избегайте контакта с заземленными предметами: водопроводными трубами, радиаторами отопления и т.д. *При контакте с заземленными предметами значительно возрастает риск поражения электрическим током.*
- Предохраняйте изделие от воздействия воды и повышенной влажности. *Попадание воды внутрь изделия может привести к поражению электрическим током.*
- Берегите сетевой кабель изделия. Не используйте кабель для переноски изделия, не тяните за кабель чтобы выключить изделие. Располагайте кабель во время работы вдали от источников тепла, подвижных частей изделия и предметов с острыми краями. *Поврежденный кабель может стать причиной поражения электрическим током.*
- При работе изделием вне помещения применяйте удлинитель, специально предназначенный для эксплуатации на открытом воздухе. *Использование специального удлинителя значительно снижает риск поражения электрическим током.*
- Параметры сети для подключения изделия должны соответствовать параметрам указанным на маркировочной табличке изделия. (220-240 В~, 50 Гц)

ЛИЧНАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

- Не работайте изделием в состоянии алкогольного или наркотического опьянения, под воздействием лекарств и в болезненном состоянии. *Кратковременная потеря контроля над изделием во время работы может стать причиной серьезной травмы.*

ОСНОВНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

- Всегда применяйте средства индивидуальной защиты и защитные очки. К средствам индивидуальной защиты относятся: респиратор, нескользящая обувь и шумозащитные наушники. *Применение средств защиты сделает работу более комфортной и безопасной.*
- Внимательно следите за тем, чтобы при включении изделия в сеть, клавиша выключателя не была зафиксирована во включенном положении. *Это поможет избежать случайного включения изделия.*
- Следите за тем, чтобы перед включением изделия из него были удалены регулировочные инструменты, отвертки и т.п. *Попадание инструмента в подвижные части изделия при включении может стать причиной травмы и привести к выходу изделия из строя.*
- При работе занимайте устойчивое положение. Всегда стойте на устойчивой опоре. *Потеря равновесия во время работы может стать причиной серьезной травмы.*
- Не одевайте для работы излишне свободную одежду. Перед началом работы снимите ювелирные украшения. Если у Вас длинные волосы, спрячьте их под головной убор. *Попадание краев одежды, ювелирных изделий и волос в движущиеся части изделия может привести к травме.*
- Если в изделии предусмотрено подключение пылесоса обязательно подключите его перед работой. *Эффективное удаление пыли из рабочей зоны сделает работу более удобной и сохранит Ваше здоровье.*

БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ

- Не перегружайте изделие. Для каждого вида работ используйте только тот тип инструмента или оснастки, который для этого предназначен.
- Не используйте изделие с неисправным выключателем. *Если выключатель работает нечетко и включение/выключение изделия затруднено, выключатель подлежит немедленной замене.*
- Всегда отключайте изделие от сети перед тем как отрегулировать изделие или поменять оснастку. *Это поможет избежать случайного включения изделия во время работ по его обслуживанию.*
- Храните изделие в месте, недоступном детям и лицам не имеющим навыков работы с изделием. *Лицо, ранее не работавшее таким типом инструмента обязано перед началом работы внимательно прочитать эту инструкцию полностью.*
- Перед началом работы внимательно проверяйте состояние изделия: легкость перемещения подвижных частей, отсутствие повреждений корпусных деталей и оснастки. *Любая поврежденная часть изделия или оснастки должна быть заменена перед началом работы.*
- Содержите режущую оснастку в чистом виде, хорошо заточенной и смазанной.
- Используйте инструмент и оснастку только для производства тех видов работ, которые предусмотрены в инструкции по эксплуатации данного изделия. *Использование изделия не по прямому назначению может привести к его поломке и травмам.*

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Ремонт изделия должен осуществляться в авторизованном сервисном центре, квалифицированным персоналом и с использованием только оригинальных запасных частей. Использование при ремонте запасных частей не сертифицированных производителем данного изделия может привести к выходу изделия из строя и нарушению норм электробезопасности изделия.

ПРИМЕНЕНИЕ И ОБСЛУЖИВАНИЕ АККУМУЛЯТОРНОГО ИНСТРУМЕНТА

- Не вскрывайте аккумулятор. При этом возникает опасность короткого замыкания. Не замыкайте клеммы батареи накоротко. Короткое замыкание может привести к возгоранию или взрыву и нанести серьёзный вред окружающим.
- Защищайте аккумулятор от воздействия высоких температур, сильного солнца и огня. Нагрев свыше 130°C может вызвать взрыв.
- При повреждении или ненадлежащем использовании аккумулятора может выделиться газ. Газы могут вызвать раздражение дыхательных путей. Обеспечьте приток свежего воздуха и при возникновении жалоб обратитесь к врачу.
- При неправильном использовании из аккумулятора может потечь жидкость. Избегайте соприкосновения с ней. Вытекающая жидкость может привести к раздражению кожи или к ожогам. При случайном контакте промойте водой с мылом места контакта. Если эта жидкость попала в глаза, то дополнительно обратитесь к врачу.
- Заряжайте аккумуляторы только в зарядных устройствах, рекомендованных изготовителем. Зарядное устройство, предусмотренное для определённого вида аккумуляторов, может привести к пожарной опасности при использовании его с другими аккумуляторами.
- Применяйте в машинах только предусмотренные для неё аккумуляторы. Использование других аккумуляторов может привести к травмам и опасности пожара.
- Не замыкайте клеммы аккумуляторной батареи накоротко. Неиспользуемую аккумуляторную батарею держите на удалении от металлических предметов (скрепок, ключей, гвоздей, шурупов, монет и пр.), которые могут замкнуть клеммы батареи друг на друга. Короткое замыкание клемм может привести к возгоранию или взрыву и нанести серьёзный вред окружающим.
- Не пользуйтесь повреждённой или изменённой аккумуляторной батареей. Повреждённые или изменённые аккумуляторы могут вести себя непредсказуемо и приводить к пожару или взрыву либо создавать опасность телесных повреждений.
- Использование способов зарядки, не предусмотренных настоящим руководством, может стать причиной поломки батареи или травмы пользователя.
- Не оставляйте на длительное хранение аккумуляторные литийионные батареи в разряженном состоянии. Это может привести к потере ёмкости батареи и выходу её из строя.
- Рекомендуемая температура окружающей среды при зарядке составляет от +5°C до +40°C. Запрещается производить зарядку батареи при отрицательной температуре окружающей среды.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

- После окончания процесса зарядки на оставляйте батарею надолго подключенной к зарядному устройству. Это может привести к перегреву батареи и нарушению герметичности элементов.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

ВНИМАНИЕ! При работе электрокосой ручной Вы несёте ответственность за последствия инцидентов или нештатных ситуаций, в результате которых могут пострадать третьи лица или их имущество.

- Перед началом работы осмотрите электрокосу и опробуйте ее отдельные части:
 - клавиша 4 выключателя и клавиша 5 блокировки выключателя должны перемещаться свободно, без приложения усилий, а при отпуске должны быстро автоматически возвращаться в нейтральное положение;
 - клавиша 4 выключателя должна оставаться заблокированной до тех пор, пока не будет нажата клавиша 5 блокировки выключателя;
 - рукоятки электрокосы должны быть сухими и чистыми, прочно закреплены на электрокосе;
 - разъемное устройство 7 должно быть надежно закреплено.
- никогда не включайте двигатель электрокосы без установленного защитного кожуха, соответствующего режущему инструменту: это может привести к травмированию оператора;
- тщательно проверьте территорию, на которой будет выполняться работа. Удалите с неё весь мусор, который может попасть под рабочий инструмент, и все предметы, которые могут быть отброшены ножом или леской;
- крепко держите работающую электрокосу обеими руками, обхватив рукоятки пальцами. Правой рукой беритесь за заднюю рукоятку, а левой – за переднюю;
- остерегайтесь отскока электрокосы (резкий скачок электрокосы в сторону от постороннего предмета). В случае удара о твёрдый предмет следует выключить электрокосу и проверить, не была ли она повреждена. При необходимости устранить повреждение перед тем, как продолжить работу;
- при работе не поднимайте режущий инструмент электрокосы выше уровня колена;
- не работайте в одиночку (позаботьтесь о том, чтобы кто-нибудь находился поблизости, на безопасном расстоянии, на случай оказания экстренной помощи);
- прежде, чем положить электрокосу на поверхность, выключите её и дождитесь полной остановки режущей головки или ножа;
- при работе не касайтесь леской или ножом земли и других предметов;
- держитесь на безопасном расстоянии от вращающегося ножа (лески), насколько позволяет длина рукояток и штанги;
- при работе не приближайте части тела к вращающемуся ножу (леске). Прежде, чем удались намотавшийся на инструмент материал, убедитесь, что выключатель электрокосы выключен. Потеря внимания при работе электрокосой может привести к серьёзным травмам;

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

ОПИСАНИЕ

- на электрокосе запрещается использовать пильное полотно с режущими зубьями по окружности;
- запрещается работать с установленным режущим ножом без использования плечевого ремня;
- запрещается подравнивать края газона режущим ножом;
- перемещая электрокосу на новое место работы, отключите её от сети электропитания и держите её за обе рукоятки;
- при транспортировке и хранении электрокосы всегда надевайте на нож защитный чехол. Правильное обращение с электрокосой снизит опасность травмирования ножом;
- всегда отключайте электрокосу от источника питания(т.е. отсоединив аккумуляторную батарею):
 - всякий раз, оставляя электрокосу без присмотра;
 - до освобождения заблокированных частей электрокосы;
 - перед проверкой, очисткой или ремонтом на электрокосе;
 - после удара о посторонний предмет;
 - всякий раз, когда машина начинает вибрировать ненормально.

ОПИСАНИЕ

- | | |
|-------------------------------------|-----------------------|
| 1. Аккумулятор | 12. Фланец |
| 2. Корпус блока управления | 13. Нож |
| 3. Выключатель | 14. Прижимная шайба |
| 4. Кнопка разблокировки выключателя | 15. Шайба специальная |
| 5. Передняя рукоятка | 16. Гайка |
| 6. Корпус двигателя | 17. корпус катушки |
| 7. Защитный кожух | 18. Гайка |
| 8. Режущая головка с леской | 19. Пружина |
| 9. Нож | 20. Катушка с леской |
| 10. Зарядное устройство | 21. Крышка катушки |
| 11. Ключ | |



Надевайте наушники!



Надевайте очки!



Надевайте перчатки!



Надевайте респиратор!

СБОРКА И РЕГУЛИРОВКА

Установка защитного кожуха (РИС 3)

- Переверните триммер и поместите его на резиновый амортизатор рукоятки.
- Наденьте крышку на режущую головку и вставьте линию резки через отверстие в проводе крышки.
- Плотно закрутите крышку двумя винтами.
- Наденьте планку защиты растений на режущую головку до тех пор, пока соединение не встанет на место со слышимым щелчком.
- Прикрепите защитный экран к двигателю триммера для травы. Затем прикрепите защитный экран, используя предоставленный побег растения.
- Затяните крепежный винт.
- Защитная планка удерживает растения, которые не нужно срезать, от линии среза.

ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ С НОЖА НА КАТУШКУ С ЛЕСКОЙ

СНИМИТЕ ЛЕЗВИЕ (РИС. 4).

- Совместите прорезь шайбы с прорезью в приводной головке.
- Вставьте фиксатор или ключ через паз, шайбу и приводную головку.
- Снимите гайку ножа, повернув ее по часовой стрелке.
- ПРИМЕЧАНИЕ. Храните детали вместе для последующего использования.

СБОРКА КАТУШКИ (РИС. 5)

- Установите фланец и корпус катушки на вал приводной головки.
- ПРИМЕЧАНИЕ. Полая сторона фланцевой шайбы должна быть обращена к приводной головке.
- Совместите прорезь шайбы с прорезью на головке привода.
- Вставьте фиксатор или ключ через паз в шайбе и силовой головке.
- Установите линейные элементы как показано на рисунке.
- Затяните узел.

ПЕРЕХОД С КАТУШКИ НА НОЖ

СНИМИТЕ КАТУШКУ (РИС. 5)

- Совместите паз шайбы с пазом силовой головки.
- Вставьте фиксатор или ключ через паз в шайбе и силовой головке.
- Снимите узел катушки
- Снимите шайбы и сохраните их для сборки лезвия.
- ПРИМЕЧАНИЕ. Сохраните катушку с леской для дальнейшего использования.

СБОРКА И РЕГУЛИРОВКА РАБОТА

СБОРКА НОЖА (РИС. 4)

- Наденьте фланец на вал приводной головки полую стороной к защите триммера для травы.
- Отцентрируйте нож на шайбе, убедитесь, что нож точно прилегает и высота шайбы проходит через отверстие в ноже.
- Установите полу ю шайбу так, чтобы приподнятая центральная часть была обращена в сторону от лезвия.
- Наденьте гайку ножа на вал приводной головки.
- Вставьте замок силовой головки через паз в шайбе и силовой головке.
- Установите гайку ножа, повернув ее против часовой стрелки.
- Затяните гайку ножа и поверните ее вручную на пол-оборота.

РАБОТА

Зарядка аккумулятора (Рис. 3)

Индикация	Значение
Красный не горит, зеленый горит	Готов к работе / Полностью заряжен
Красный горит, зеленый не горит	Идёт процесс зарядки
Красный не горит, зеленый мерцает	Аккумулятор перегрет
Красный мерцает, зеленый не горит	Аккумулятор поврежден

МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ БАТАРЕИ

Демонтаж батареи: Нажмите на кнопку освобождения батареи в указанном направлении (А), и выньте батарею из корпуса электроинструмента (В).

Монтаж батареи: Вставьте батарею в основу электроинструмента, продвинув ее до характерного щелчка (С).

ИНДИКАТОР СОСТОЯНИЯ БАТАРЕИ

Состояние батареи во время работы контролируется индикатором после нажатия на кнопку фиксации батареи.

Количество светящихся светодиодов показывает состояние батареи:

4 светодиода - уровень заряда 100%.

2-3 светодиода - уровень заряда 40-70%.

1 светодиод - уровень заряда 25-30%.

ВКЛЮЧЕНИЕ – ВЫКЛЮЧЕНИЕ

Это устройство оснащено системой двух переключателей для вашей безопасности. Эта система предотвращает несанкционированное включение устройства.

- Включение: Нажмите кнопку блокировки 5 большим пальцем и одновременно нажмите переключатель 4.
- Выключение: отпустите переключатель включения/выключения 4.
- Предупреждение! Никогда не пытайтесь заблокировать переключатель во включенном положении.

ПЕРЕД НАЧАЛОМ ЭКСПЛУАТАЦИИ ЭЛЕКТРОКОСЫ НЕОБХОДИМО:

- осмотреть и убедиться в её комплектности и отсутствии внешних повреждений;
- удалить консервационную смазку, рукоятки протереть насухо;
- после транспортировки в зимних условиях перед включением выдержать при комнатной температуре до полного высыхания водного конденсата;
- после длительного перерыва (особенно при эксплуатации в условиях низких температур)
- необходимо прогреть электрокосу работой на холостом ходу в течении нескольких минут.

ПРИСТУПАЯ К РАБОТЕ НЕОБХОДИМО ПРОВЕРИТЬ:

- выполнение всех требований безопасности;
- исправность используемого инструмента;
- правильность и чёткость срабатывания выключателя.

ВО ВРЕМЯ РАБОТЫ:

- не форсируйте работу машины, после ее включения дайте электродвигателю в течение 10 секунд поработать на холостом ходу, после чего приступайте к работе;
- следите, чтобы органы управления были в чистоте;
- оберегайте машину от воздействия интенсивных источников тепла и химически активных веществ, а также от попадания жидкостей и посторонних твердых предметов внутрь корпуса;
- не допускайте механических повреждений машины (ударов, падений и т.п.);
- в случае значительного нагрева корпуса двигателя или затруднения вращения режущей головки выключите машину, снимите головку со шпинделя и очистите шпиндель
- и зазоры в головке от травы и сора;
- Внимание! При длительной непрерывной работе машины возможен перегрев и, как следствие, выход электродвигателя из строя. Не допускайте перегрева наружных частей машины, при чрезмерном нагреве прекратите работу до остывания электродвигателя.

Кошение травы леской:

- косите концом лески (особенно вдоль стен домов). Кошение всей длиной лески уменьшает эффективность работы и может привести к перегрузке электродвигателя;
- при временной остановке всегда отпускайте клавишу 4 выключателя;
- при кошении поворачивайтесь корпусом из стороны в сторону;
- после возвращения машины обратно передвиньтесь вперед на шаг, не более ширины скошенной полосы травы;
- избегайте попадания скошенной травы под леску при перемещении машины в обратном направлении;
- во избежание перегрузки двигателя и наматывания травы на шпиндель, кошение травы высотой более 20 см следует производить за несколько проходов;
- для повышения эффективности косите траву слева направо (в направлении вращения лески). Срезанная трава при этом отбрасывается на скошенную поверхность;
- не рекомендуется косить влажную траву.
- Расход лески зависит от:
 - типа лески;
 - соблюдения рекомендаций по правильной работе машиной;
 - типа скашиваемой травы;
 - типа местности, где происходит кошение.
- (Например, расход лески будет выше при кошении травы вокруг фундамента дома, нежели при окашивании деревьев.)
- Для выпуска лески необходимо резко, но не сильно ударить нижней частью вращающейся головки о землю. При этом произойдет выпуск лески на длину около 3 см. В процессе выпуска излишки лески обрезаются с помощью регулируемого ножа 23, закреплённого на нижней части защитного кожуха 14.
- Внимание! Всегда следите за тем, чтобы длина конца лески, выступающей из катушки, была не менее допустимой (10...12 см). При значительном уменьшении длины конца лески её выпуск затрудняется.

Кошение травы ножом

- наибольший эффект будет достигнут при работе на максимальных оборотах двигателя;
- при временной остановке всегда отпускайте клавишу 4 выключателя;
- при кошении поворачивайтесь корпусом из стороны в сторону;
- для повышения эффективности кошения косите траву справа налево (в направлении вращения ножа).
- после возвращения электрокосы обратно, немного передвиньтесь вперед;
- избегайте попадания скошенной травы под нож при движении электрокосы в обратную сторону.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

МЕСТО ХРАНЕНИЯ

Очистите машину мягкой щеткой или сухой тканью без растворителя.

Хранить в надежном, сухом, недоступном для детей месте.

При длительном хранении машины снимите направляющую шину и цепь и храните их в хорошо смазанном виде.

ЧИСТКА

Регулярно проверяйте, не проникли ли в вентиляционные отверстия электродвигателя пыль или инородные тела. После каждого использования чистите изделие от пыли, стружки и опилок. Используйте мягкую щетку или струю сжатого воздуха, чтобы устранить накопившуюся пыль. Для чистки используйте влажную ткань с небольшим количеством мыла.

ВНИМАНИЕ!

Не используйте для чистки моющие средства или растворители - они могут вызвать повреждение пластмассовых деталей изделия. Проследите, чтобы вода не попала внутрь изделия.

ЗАМЕНА ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ

Использование при ремонте запасных частей других производителей может привести к выходу изделия из строя и серьёзным травмам. Только оригинальные запасные части, установленные в авторизованном сервисном центре, гарантируют надёжную и безопасную работу изделия.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	DB20CB-20	DB20CB-20 Kit
Напряжение аккумулятора	20 В	20 В
Напряжение питания зарядного у-ва	220-240 В~	220-240 В~
Частота вращения без нагрузки	5500-7500 /мин.	5500-7500 /мин.
Ширина скашивания	нож: 255 мм леска: 330 мм	нож: 255 мм леска: 330 мм
Толщина лески	1,6 мм	1,6 мм
Аккумулятор	литий-ионный, 4 Ач	литий-ионный, 4 Ач
Время зарядки	120 мин.	120 мин
Масса	3,8 кг	3,8 кг
A-взвешенный уровень звуковой нагрузки LpA	84 дБ(A)	84 дБ(A)
A- взвешенный уровень звуковой мощности LwA	96 дБ(A)	96 дБ(A)
Уровень вибраций a _n	3 м/с ²	3 м/с ²
Комплектация	Триммер, нож, катушка с леской, винты, ключ	Мотокоса, аккумуля- лятор, зарядное устройство, нож, катушка с леской, винты, ключ

Производитель оставляет за собой право изменять технические параметры изделия и его комплектацию без предварительного уведомления.

ДЕКЛАРАЦИИ СООТВЕТСТВИЯ

STATUS ITALIA S.R.L. заявляет, что изделие торговой марки STATUS мини пила **DB20CB-20, DB20CB-20 Kit** изготовлена в соответствии со следующими директивами ЕС: **2006/42/EC, 2000/14/EC Annex VI и 2005/88/EC.**

Также соответствует нижеперечисленным стандартам: **EN 50636-2-91: 2014, EN 60335-1:2012 +A11:2014 +A13:2017 +A1:2019 +A14:2019+A2:2019+A15:2021, EN 62233: 2008, EN ISO 11806-1: 2022, ISO 1094:1995& ISO 3744: 1995, ISO 3744: 2010.**

Техническа документация находится у производителя: STATUS ITALIA S.R.L., via Aldo Moro, 14/A, 36060 - Pianezze (VI), ITALY



Карон Джиаинто
Директор
STATUS Italia S.r.l.

Триммеры аккумуляторные марки «STATUS» соответствуют требованиям технических регламентам Таможенного союза и Евразийского экономического союза:

ТР ТС № 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»,

ТР ТС № 010/2011 «О безопасности машин и оборудования»,

ТР ТС № 020/2011 «Об электромагнитной совместимости технических средств»

ТР ЕАЭС № 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

Документы, подтверждающие соответствие продукции, размещены на сайте: www.status-tools.com. Сделано в Китае.

Изготовитель: STATUS ITALIA S.R.L.

Адрес местонахождения:

via Aldo Moro, 14/A, 36060 - Pianezze (VI), ITALY

Заявитель: ООО «ТД ГРИНПАК»

Адрес: г. Москва, ул. Каспийская, дом 22, к.1 стр.5.

Дата изготовления: см. маркировку изделия

